

LES PETITS  BILINGUES

# BONFIRE NIGHT!



# L'histoire

A l'origine fait historique dramatique, la Bonfire Night (ou nuit de Guy Fawkes) est aujourd'hui une célébration festive d'envergure en Angleterre.

Le 5 novembre, cette fête commémore l'anniversaire de la conspiration des poudres de 1605, au cours de laquelle les catholiques anglais, menés par Guy Fawkes, tentèrent de faire sauter le Parlement.

Le complot échoua : les conspirateurs furent arrêtés et exécutés, tandis que le roi Jacques 1er échappa à l'attentat.

La Bonfire Night célèbre sa survie !

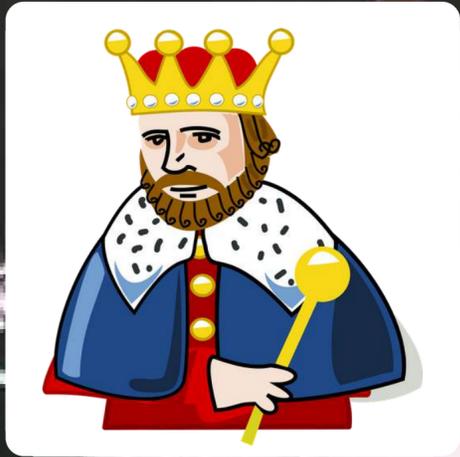
En effet, c'est peu après la découverte du complot qu'émergea la tradition de faire sonner les cloches et d'allumer des feux de joie (ou des feux d'artifices) pour marquer cette journée.

Encore aujourd'hui, les enfants fabriquent un « guy », un pantin à l'effigie de Fawkes, à partir de vieux vêtements bourrés de papier journal et muni d'un masque grotesque. Ce pantin est ensuite brûlé sur un bûcher lors de la Bonfire Night !



# Match up!

## Bonfire Night Vocabulary



**Bonfire**

**Firework**

**Gunpowder**

**King**

# Cupcakes Recipe

## Bonfire Night Special: chocolate & marshmallow

### Ingrédients

140g de sucre  
100g de farine  
50g de cacao en poudre  
1 c. à café de levure  
3 œufs  
125g de beurre  
3 c. à café de lait  
50g de pépites de chocolat  
30g de petits chamallows



### Méthode

- 1) Préchauffez le four à 170°C.
- 2) Combinez le sucre, la farine, la poudre de cacao et la levure dans un saladier.
- 3) Fouettez les œufs, le beurre fondu et le lait, puis mélangez-les avec les ingrédients secs jusqu'à obtention d'une pâte homogène.
- 4) Ajoutez les pépites de chocolat.
- 5) Versez la pâte dans 12 moules à cupcakes et laissez cuire au four pendant 20 minutes.
- 6) Disposez les petits-chamallows sur les cupcakes et, en utilisant un gril, faites fondre les chamallows jusqu'à ce qu'ils soient dorés.
- 7) Bon appétit !

# Craft

## Bonfire Night Special

### Matériaux

- rouleaux de papier toilette (1 pour chaque couleur)
- peinture de plusieurs couleurs
- papier
- paire de ciseaux
- assiettes en carton (1 pour chaque couleur)

### Instructions

- 1) Prenez les rouleaux de papier toilette et coupez-les en bandes jusqu'aux 3/4 du tube environ. Puis pliez les bandes pour les faire étendre comme une étoile.
- 2) Remplissez les assiettes en carton de peinture, une couleur pour chaque assiette.
- 3) En utilisant les rouleaux de papier toilette coupés comme des pinceaux, trempez-les dans la peinture et tamponnez le papier pour former des feux d'artifices.
- 4) Répétez plusieurs fois avec des couleurs différentes pour faire de jolis motifs colorés !
- 5) Laissez sécher quelques heures et décorez !



# Vrai ou Faux?

## Bonfire Night Written Comprehension

People in Britain celebrate Bonfire Night every year on November 5th, the anniversary of the Gunpowder Plot. In 1605 a group of men made a secret plan to blow up the Houses of Parliament and kill King James I.

One of the men was called Guy Fawkes, and it was his job to hide the gunpowder in the cellars under the government buildings and then light the barrels to make a huge explosion. However, Guy Fawkes was discovered by the police and was arrested along with the other men. All were then executed for treason.

To mark the anniversary of the plot, and to celebrate the King's narrow escape, huge bonfires are lit across Britain and firework displays are held. Children make models of Guy Fawkes to put on top of the bonfire.

- |   |             |
|---|-------------|
| 1) Bonfire Night a lieu le 5 novembre                                       | VRAI / FAUX |
| 2) Guy Fawkes et les conspirateurs<br>voulaient tuer le roi                 | VRAI / FAUX |
| 3) Ils essayèrent de faire exploser un<br>château                           | VRAI / FAUX |
| 4) Guy Fawkes a réussi à tuer le roi  | VRAI / FAUX |
| 5) Chaque année des feux de joie sont<br>allumés pour marquer cette journée | VRAI / FAUX |

# Vrai ou Faux?

Bonfire Night Written Comprehension

## Réponses

1) Bonfire Night a lieu le 5 novembre  
**VRAI.**

2) Guy Fawkes et les conspirateurs voulaient tuer le roi  
**VRAI.**

3) Ils essayèrent de faire exploser un château

**FAUX. Ils essayèrent de faire exploser le Parlement.**

4) Guy Fawkes a réussi à tuer le roi

**FAUX. Il fut arrêté à temps par la police et exécuté.**

5) Chaque année des feux de joie sont allumés pour

marquer cette journée  
**VRAI.**



les petits  
bilingues